31994D0156

16.3.1994. *SLUŽBENI LIST EUROPSKIH ZAJEDNICA* L 73/1

# ODLUKA VIJEĆA

## od 21. veljače 1994.

## o pristupanju Zajednice Konvenciji o zaštiti morskog okoliša Baltičkog mora iz 1974. (Helsinška konvencija)

(94/156/EZ)

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice, a posebno njegov članak 130.s zajedno s člankom 228. stavkom 3. prvim podstavkom,

uzimajući u obzir prijedlog Komisije [1],

uzimajući u obzir mišljenje Europskog parlamenta [2],

uzimajući u obzir mišljenje Gospodarskog i socijalnog odbora [3],

budući da je, u skladu s člankom 130.r Ugovora, politika Zajednice u pogledu okoliša je doprinijeti ostvarenju sljedećih ciljeva: očuvanje, zaštita i poboljšanje kvalitete okoliša, zaštita ljudskog zdravlja i štedljivo i razumno iskorištavanje prirodnih resursa; budući da osim toga Zajednica i države članice surađuju, svaka u okviru svoje jurisdikcije, s trećim zemljama i relevantnim međunarodnim organizacijama;

budući da je Zajednica donijela mjere za područje na koje se odnosi Konvencija o zaštiti morskog okoliša Baltičkog mora iz 1974. (Helsinška konvencija) i da u tom području treba djelovati na međunarodnoj razini;

budući da Komisija od 19. veljače 1991. sudjeluje kao promatrač na sastancima Komisije za zaštitu morskog okoliša Baltičkog mora;

budući da Komisija sudjeluje i na sastancima ad hoc grupe osnovane radi revizije Konvencije o zaštiti morskog okoliša Baltičkog mora;

budući da je Konvencija o zaštiti morskog okoliša Baltičkog mora predmet izmjena s namjerom da se omogući pristupanje Zajednice,

ODLUČILO JE:

*Članak 1.*

Europska zajednica pristupa Konvenciji o zaštiti morskog okoliša Baltičkog mora iz 1974. (Helsinškoj konvenciji).

Tekst Konvencije priložen je ovoj Odluci.

*Članak 2.*

Predsjednik Vijeća ovlašten je imenovati jednu ili više osoba ovlaštenih za polaganje isprava o pristupanju u skladu s člankom 26. Konvencije.

Sastavljeno u Bruxellesu 21. veljače 1994.

*Za Vijeće*

*Predsjednik*

Th. PANGALOS

---

[1] SL C 222, 18.8.1993., str. 13.
[2] SL C 315, 22.11.1993.
[3] SL C 34, 2.2.1994., str. 5.